

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Band: 49 (1976)

Heft: 11

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 19.10.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Pro-Juventute-Marken 1976

Heilpflanzen des Waldes



Ausgabetag: 29. November 1976

Briefmarken sammeln – eine interessante Freizeitbeschäftigung

Überzeugen Sie sich von den Vorteilen des Neuheitenabonnementes

Wir senden Ihnen gerne unsere Unterlagen

**Wertzeichenverkaufsstelle PTT
Parkterrasse 10, 3000 Bern**

Senden Sie mir bitte Ihre Bezugsbedingungen

Name Vorname

Strasse

Postleitzahl Ort



Kunsthandel Museen und Antiquitäten



Ausstellungen im Helmhaus, Zürich

Öffnungszeiten: Di–So, 10–18 Uhr
Do auch 20–22 Uhr
Mo geschlossen
16. Oktober bis 21. November 1976

Die Kunst der DAN Maskenwesen in Westafrika

Ab 28. November 1976 bis 2. Januar 1977

Kunstszene Zürich 1976

RÄTISCHES MUSEUM CHUR

Hofstrasse 1
Tel. 081 22 29 88

Archäologische und kulturhistorische
Sammlung des Kantons Graubünden
Öffnungszeiten:
So 10–12, 14–17 Uhr
Di–Sa 9–12, 14–17 Uhr
Mo geschlossen



Goldbecher aus Eschenz TG
Um 1700 v. Chr.

Museum des Kantons Thurgau Frauenfeld

Historisches Museum im Schloss: Geöffnet Di bis So
von 14 bis 17 Uhr. Am Mi, Sa und So Eintritt frei

**Naturwissenschaftliches Museum im Luzerner-
haus, Freie Strasse 24:** Geöffnet Mi, Sa und So von 14
bis 17 Uhr. Eintritt frei

**Kunstsammlung im Haus Sonnenberg, Ringstrasse
16:** Geöffnet Sa und So von 14 bis 17 Uhr. Eintritt frei



Edouard Manet,
«Au café», 1878

Sammlung Oskar Reinhart

«Am Römerholz»
Haldenstrasse 95
8400 Winterthur
Tel. 052 23 41 21

geöffnet
täglich 10–16 Uhr,
Montag geschlossen

Ehemalige Privatsammlung von Dr. h. c. Oskar Reinhart, die als Schenkung an die Eidgenossenschaft seit 1970 öffentlich zugänglich ist.

Alte Meister (Cranach, Bruegel, Grünewald, Holbein u. a.) – Französische Malerei von Poussin, Corot, Daumier bis Cézanne

EUROPARING

bietet Ihnen, wenn Sie
jetzt Clubfreund werden...

2 Bestseller für nur 10 Franken! Wählen Sie aus! Mit diesem überaus günstigem Einführungsangebot laden wir Sie ein, sich von der Leistungsfähigkeit des Europarings zu überzeugen und von den enormen Einkaufsvergünstigungen zu profitieren, die er Ihnen bietet.

**Bis zu 40%
Preisvorteil..**

in vielen Fällen sogar noch mehr – sichert Ihnen der Kauf von Büchern, Schallplatten, MusiCassetten, Spielen und vielen anderen Freizeit-Artikeln zum Clubpreis. Und Sie brauchen nur einmal pro Quartal zu kaufen – bei freier Wahl nach Preis und Titel. Lesen Sie den Bon:

**Wir
garantieren Ihnen
„Bestellung-ohne-Risiko“!**

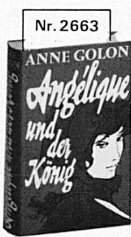
**der Club für
Ihre Freizeit**

Exklusiv zur Einführung
für neue Clubfreunde!

**2 Bücher
oder
2 Langspielplatten
oder 1 Buch und
1 Platte
für
nur 10,- Fr.**



Das einzigartige Liebes- und Abenteuerleben einer verführerischen Frau zur Zeit Ludwig XIV. (Clubpreis Fr. 19.80)



Der König begehrt Angelique, doch sie liebt das ausschweifende Leben ihrer Zeit. Bestseller! 512 S. (Clubpreis Fr. 18.—)



Viele neue Ideen und Anregungen für Bastelfans. 192 illustrierte Seiten. (Clubpreis Fr. 13.80)



Der Film schockierte Millionen – hier der erregende Roman. 256 S. (Clubpreis Fr. 13.80)



Oft verboten, jetzt ungekürzt: die Memoiren ein. Freudenmädchens. 228 S. (Clubpreis Fr. 12.80)



Wer ist der Doppelagent in der Spitze des britischen Geheimdienstes? Eine realistische Agentenstory. 384 S. (Clubpreis Fr. 16.80)



Internat. Bestseller! Ein Dokument moderner Sowjetliteratur. 736 S. (Clubpreis Fr. 16.80)



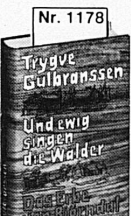
Dumas' Roman um eine zügellos liebende Frau in Paris des 19. Jahrh. (Clubpreis Fr. 23.80)



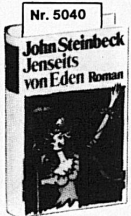
Antworten des berühmten armenischen Senders auf intime Hörerfragen. (Clubpreis Fr. 9.80)



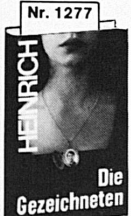
Berühmtes, altindisches Lehrbuch der perfekten Liebeskunst. 288 S. (Clubpreis Fr. 13.80)



Die Familienchronik ein stolzen norw. Bergbauerngeschlechts. 576 S. (Clubpreis 15.80 Fr.)



Einer der grossen Romane unserer Zeit. Unvergessen der triumphale Film-erfolg mit James Dean! (Clubpreis Fr. 15.80)



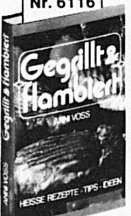
Russland-Heimkehrer Hergett gerät in einen trag. Familienkonflikt. 384 S. (Clubpreis Fr. 15.40)



400 Tausend-Kalorien-Rezepte zum Schlankwerden und -bleiben. 180 S. (Clubpreis Fr. 12.80)



Tolstois großes Romanepos des russisch-napoleonischen Krieges. Bd. 1 (Clubpreis Fr. 16.80)



Heisse Ideen und Tips zu zwei uralten Küchentechniken: 168 S., 48 Abb. (Clubpreis Fr. 13.80)



Liebe, Erotik, Sex – ein unerschöpfliches Thema! Neue ansässige und freche Geschichte. Nicht für Jugendliche. 256 S. (Clubpreis Fr. 13.80)



Die Schule der Lust – ein Buch, über das die Welt spricht! Nicht für Jugendliche. 240 S. (Clubpreis Fr. 13.80)

Weitere Bücher und Platten umseitig

Überzeugen Sie sich jetzt, dass wir nicht zuviel versprechen! Der einfachste Weg dazu: Bon ausfüllen und noch heute unfrankiert einsenden!

Europaring-Bon 1

Nr. 832

JA! Ich nehme Ihre Einladung an und möchte ab sofort als Europaring-Mitglied Bücher und Platten mit bis zu 40% Preisersparnis einkaufen.

Pro Quartal werde ich mindestens 1 Buch oder 1 Platte – bei freier Wahl nach Preis und Titel – aus dem Club-Katalog kaufen oder das jeweilige Vorschlagsangebot beziehen, wenn ich bis zur Mitte eines Quartals nicht bestelle. Meine Mitgliedschaft gilt vorerst für 1 Jahr und verlängert sich jeweils um ein weiteres Jahr, wenn ich nicht 3 Monate vor Ablauf künde. Ich bin noch nicht Mitglied.

Bestellung zur Einführung.

Senden Sie mir bitte die nachstehend angegebenen 2 Titel für zusammen nur Fr. 10.—:

Bestell-Nr. Bestell-Nr.

Die Titel erhalte ich zur Einführung in den Europaring, dem ich hiermit vorerst für 1 Jahr beitrete.

Kauf-ohne-Risiko-Garantie.

Sollten mir die bestellten Titel nicht zusagen, so kann ich sie innert 7 Tagen nach Erhalt auf Ihre Kosten zurücksenden und von der Mitgliedschaft zurücktreten.

Hier meine Anschrift:

Frau / Fräulein / Herr
Vor- und Zuname
Strasse, Haus-Nr.
PLZ, Wohnort
Jahre
Alter Telefon
Datum Unterschrift (bei Jugld. d. Erz. Ber.)

Europaring-Bon 2

Nr. 832

JA! Ich nehme Ihre Einladung an und möchte ab sofort als Europaring-Mitglied Bücher und Platten mit bis zu 40% Preisersparnis einkaufen.

Pro Quartal werde ich mindestens 1 Buch oder 1 Platte – bei freier Wahl nach Preis und Titel – aus dem Club-Katalog kaufen oder das jeweilige Vorschlagsangebot beziehen, wenn ich bis zur Mitte eines Quartals nicht bestelle. Meine Mitgliedschaft gilt vorerst für 1 Jahr und verlängert sich jeweils um ein weiteres Jahr, wenn ich nicht 3 Monate vor Ablauf künde. Ich bin noch nicht Mitglied.

Bestellung zur Einführung.

Senden Sie mir bitte die nachstehend angegebenen 2 Titel für zusammen nur Fr. 10.—:

Bestell-Nr. Bestell-Nr.

Die Titel erhalte ich zur Einführung in den Europaring, dem ich hiermit vorerst für 1 Jahr beitrete.

Kauf-ohne-Risiko-Garantie.

Sollten mir die bestellten Titel nicht zusagen, so kann ich sie innert 7 Tagen nach Erhalt auf Ihre Kosten zurücksenden und von der Mitgliedschaft zurücktreten.

Hier meine Anschrift:





Frau / Fräulein / Herr
Vor- und Zuname
Strasse, Haus-Nr.
PLZ, Wohnort
Jahre
Alter Telefon
Datum Unterschrift (bei Jugld. d. Erz. Ber.)

Wenn keine Bestellkarte mehr vorhanden, bitte Bestellung per Postkarte einsenden an Verlag Büchler+Co.AG, Seftigenstrasse 310, 3084 Wabern

EUROPARING

Der Club für Ihre Freizeit

<p>Nr. 5656</p>  <p>Wird Christi's Liebe zum Berggrafschnitt sich erfüllen. Heimatroman! (Clubpreis Fr. 10.80)</p>	<p>Nr. 2411</p>  <p>Flugzeugabsturz in der Taiga... und in 3 Wochen beginnt der Winter. 320 S. (Club-Preis: 15,80 Fr.)</p>	<p>Nr. 1981</p>  <p>*Kaiser Franz und sein Bericht über das harte Geschäft Fussball. 320 S. (Clubpreis Fr. 12.80)</p>	<p>Nr. 2445</p>  <p>Gutes Benehmen ist noch immer gefragt. Doch es hat sich viel geändert. (Club-Preis: 19,80 Fr.)</p>	<p>Nr. 4591</p>  <p>Zwei erschütternde Romane um das Rätsel der russischen Seele. (Club-Preis: 19,80 Fr.)</p>	<p>Nr. 4129</p>  <p>Ein nützlicher Helfer bei kniffligen Rätseln. 40.000 Lösungshilfen. (Clubpreis Fr. 9,80)</p>
---	---	---	---	--	---

<p>Nr. 64672</p>  <p>Die schönsten Fahrtenlieder. Wilde Gesellen. Vom Barock: Hoch auf dem gelben Wagen Wildgänse rauschen u. a. (Club-Preis: 17,50 Fr.)</p>	<p>Nr. 64990</p>  <p>Unsere Schweizer Top-Gruppe mit: Djamba, Djamba, Moby Dick, Carlina Sundown, Three Friends, Mooley u. a. (Club-Preis: 18,- Fr.)</p>	<p>Nr. 61020</p>  <p>Ehrengarde - Zähringia - Berner Marsch - Schweizer Zapfenstreich - Tessinerblut u. a. (Clubpreis Fr. 16,80)</p>	<p>Nr. 64575</p>  <p>The love affair - Paul Anka - The Tremeloes - The three Degrees - Janis Joplin - Christie Albert Hammond und viele andere (Clubpreis Fr. 17,50)</p>
---	--	---	---

<p>Nr. 64832</p>  <p>Mississippi - Moviestar - Mamma Mia - Dolannes Melodie - The Lies in Your Eyes - Die kleine Kneipe - Rocky u. a. (Club-Preis: 15,80 Fr.)</p>	<p>Nr. 63512</p>  <p>Die Stones wieder auf Tournee! Hier die Erfolgs-titel: Jumpin', Jack Flash, 2000 Light Years - Mothers Little u. a. (Club-Preis: 17,50 Fr.)</p>
---	---

Unser Geschenk für Sie!



Allen Bestellern, die den GON innert 14 Tagen ein-senden, schenken wir dieses Spiele-Set mit Dame und Backgammon - als ebenso spannendem wie unterhalt-samem Freizeitspass für die ganze Familie. Viel Vergnügen!

Ja, es lohnt sich, im Europaring zu sein:

- ▶ **Bis zu 40% Preisersparnis** für Bestseller-Bücher, Schallplatten, MusiCassetten und Spiele aller Art.
- ▶ **Mehr Freude an der Freizeit** durch viele Extra-Angebote: Stereo-Anlagen, Hobby- und Geschenkartikel.
- ▶ **Über 1000 tolle Angebote** jedes Vierteljahr im Club-Katalog, den Sie gratis erhalten. Regelmäßig über 100 aktuelle und interessante Neuerscheinungen.
- ▶ **Club-Reisen zu Spar-Preisen** Unvergeßliche Ferienerlebnisse in aller Welt durch den Club-Reisedienst.
- ▶ **Konzert, Theater, Show** Verbilligte Billets für die Veranstaltungen des Schweizer Kulturrings.
- ▶ **Lukratives Spar-Bon-System** zum Erwerb vieler schöner und praktischer Dinge weit unter Normalpreis.
- ▶ **Nur 1 Kauf pro Quartal** bei freier Wahl nach Preis und Titel. Das ist alles, was der Club erwartet.
- ▶ **Faire Club-Vereinbarungen** garantieren alle Club-Leistungen und Einkaufsvorteile. Lesen Sie den Bon!

Sichern Sie sich jetzt diese Club-Vorteile!

Bitte Bestellkarte hier abtrennen, genau ausfüllen und unfrankiert umgehend einsenden!

Sie können sofort zusätzlich bestellen:

ZUSATZBESTEL-LUNG Clubpreis Fr.

Nr.	
Nr.	
Nr.	

Geschäftsantwortkarte

Porto vom Empfänger bezahlt

Carte commerciale-réponse

Port payé par le destinataire

Cartolina commerciale-risposta

Tassa pagata dal destinatario

Nicht frankieren

Ne pas affranchir

Non affrancare

Sie können sofort zusätzlich bestellen:

ZUSATZBESTEL-LUNG Clubpreis Fr.

Nr.	
Nr.	
Nr.	

Nicht frankieren

Ne pas affranchir

Non affrancare

Verlag Büchler+Co. AG
Seftigenstrasse 310
Postfach

3084 Wabern



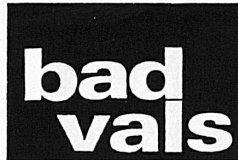
Pontresina

Engadin, 1800 m ü. M.

Sportlichkeit zwischen Tradition und modernem Schwung

Neuzeitliche Kur- und Sportanlagen. Preisgünstige Vorwinter-, Januar- und Frühlings-Skiwochen. Skiwanderzentrum.

**Auskünfte und Prospekte: Kur- und Verkehrsverein,
7504 Pontresina, Tel. 082 6 64 88, Telex 74495**



Vom Wintersport ins Thermal-, Mineral-Wellenfreischwimmbad

Skilifte im Ort – Eisplatz –
Langlaufloipe – Schweizer
Skischule – Schlittelbahn –
gepfadete Wanderwege –
Hallen- und Wellenfrei-
schwimmbad

Neu: Skigebiet Vals-Dachberg 1250-2500 m ü. M.

Ferienwohnungen – Appartements – Hotel- und Privatzimmer

**Auskünfte und Prospekte
durch den Verkehrsverein Bad Vals
7132 Vals, Telefon 086 5 12 42**

Graubünden

Auskunft und Prospekte sind beim Verkehrsverein für Graubünden, Ottostrasse 6, 7001 Chur, oder bei den lokalen Verkehrsvereinen erhältlich.

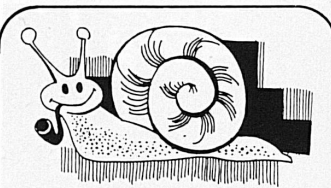
für Hobby-Ferien

SAMEDAN

1720 m
im Herzen des Oberengadins

6 Sonderskiwochen alles inbegriffen mit Langlauf- oder Skischule. 7 Tage Halbpension – 6 x 2 Std. Unterricht – ab Fr. 293.– bis Fr. 526.– (5.12.–12.12. / 12.12.–19.12. / 9.1.–16.1. / 16.1.–23.1. / 23.1.–30.1. / 30.1.–6.2.)

**Prospekte: Verkehrsverein,
Telefon 082 6 54 32
7503 Samedan**

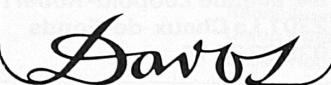


Gemütlich skifahren – nach Herzenslust

ohne Wartezeiten. Die Skilehrer, die Bergbahnen, Skipisten und Hotels sind für Sie ab Ende November bereit. Und erst die tollen Langlaufloipen.

Verlangen Sie den Sonderprospekt für Frühwinter-Skikurse und Langlauf-Pauschalwochen «Weisse Wochen Davos» bei Ihrem Reisebüro oder Verkehrsverein Davos, Postfach 198, 7270 Davos Platz:

Und noch ein kleiner vertraulicher Tip: Kenner und Könnernach fahren nach



Skilift Splügen-Tanatz (Foto L. Gensetter, Davos)

BAD SCUOL-TARASP-VULPERA

Kur, Sport, Erholung im Engadin

70 km Pisten, 60 km Loipen, 30 km Wanderwege, 3 Hallenbäder, Eisplatz

Attraktive Spezialskiwochen von Dezember bis April für Hotel- und Ferienwohnungsgäste!

Auskünfte und Prospekte: Kur- und Verkehrsverein Bad Scuol-Tarasp-Vulpera, 7550 Scuol, Telefon 084 9 13 81

DAS Skigebiet, wo sich Olympiasieger ihre Topform holen!

sonniges Winterparadies



Schneesicheres Skigebiet auf über 1800 m ü.M. mit 7 Skiliften, Luftseilbahn, Gondelbahn, 2 Sesselliften-Skiwanderpisten – Schlittelbahn – über 30 km gepfadete Wanderwege – Viele Hotels in allen Preislagen (z.T. mit Hallenbädern) – grosse Eis- und Curlingplätze – Kunsteisbahn – Skischule – Langlaufschule (Leitung: Werner Geiser) – Reichhaltiges Unterhaltungsprogramm.

ATTRAKTIVE SKI-PAUSCHALEN

Dezember Ski- u. Langlaufkurse (27. Nov. - 18. Dez. 76)
Ski-Pakete (8. Jan. - 12. Febr. u. 19. März - 2. April 1977)
Langlauf-Kurse (8. Jan. - 12. Febr. u. 19. März - 2. Apr. 77)

Auskünfte, Prospekte und Hotellisten:
Kurverwaltung 7050 Arosa, Telefon 081/316 21

AROSA

Klosters 1250 m

Dezember-Skiwochen

5.–11.12.76 + 12.–18.12.76

Winterferien nach Mass

8.–29.1.77 + 19.3.–2.4.77

Neu: REGA-Abonnement

Generalskipass Klosters-Davos, gültig von Madrisa bis Rinerhorn. Total 50 Transportanlagen

Verkehrsbüro 7250 Klosters GR

CET HIVER EN SUISSE ROMANDE



près Gstaad

**Vos vacances en été
comme en hiver!**

Région du Haut-Pays Vert et Haut-
Pays Blanc (+ de 50 remontées
mécaniques)

Hôtels - Pensions - Chalets - Appartements - Très bon équipement sportif -
Calme et charme d'un village de montagne

Pour tout renseignement ou prospectus:
Office du tourisme, 1837 Château-d'Œx, tél. 029 4 77 88



Vaud
1.200-3000 m

**SWISS
VILLAGE
CLUB** HIVER 1976-77
DES VACANCES SANS SOUCIS

CAR TOUT EST COMPRIS
Dès **Fr. 693.-** pour une semaine

Renseignements et inscription: Office du tourisme
des Diablerets, tél. 025 6 43 58, télex 24346



Photo Pro Jura, Moutier

JURA

Pays de vacances actives et de loisirs
Paradis du ski nordique 250 km. de pistes balisées
21 loipes et pistes de randonnées
15 téléskis - 1 télésiège - 2 funiculaires

FORFAITS «SKI NORDIQUE A LA CARTE» dès Fr. 156.- pour 3 jours

VACANCES EN ROULOTTE TZIGANE A TRAVERS LE JURA

Le retour à la nature sur les chemins de campagne (2 à 14 jours)
Demandez dès janvier 1977 nos nouveaux prospectus.

Information - Documentation : PRO JURA - OFFICE JURASSIEN DU TOURISME
CH - 2740 Moutier Case 338 Tél. 032 93 18 24

région



**La Chaux-de-Fonds
Jura neuchâtelois**

**Chez nous, il y a un
vrai hiver... et nous
vous offrons de quoi
l'apprécier.**

**Renseignements:
Office du tourisme
84, avenue Léopold-Robert
2301 La Chaux-de-Fonds
039 23 36 10**

Hôtel Beau-Séjour Château-d'Œx

1000 m altitude

La Taverne-Bar – 70 lits – tout confort
Grande tranquillité – Accueil attentif –
Bonne table

P. Cusinay propr., tél. 029 4 74 23,
tél. CHATO 36418

Hôtel-Bufferet de la Gare Château-d'Œx

Salles pour banquets et sociétés

A. Amstutz, chef de cuisine,
tél. 029 4 62 98

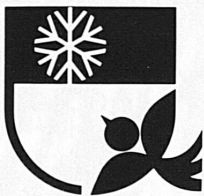
Zu Œrf Le Sépey Hôtel Restaurant

Le Sépey Route Montreux-Gstaad. Altitude 1000 m
Hôtel garni modernisé. Chambres avec bain ou douche, toilette, radio, Salon TV. Cuisine
fine, faite par le patron, avec beaucoup de spécialités. Situation centrale pour excursions
sur les cols. Salle pour conférences et discothèque climatisées
Propr.: Fam. M. Zeller-Steiger, téléphone 025 6 71 94



Photo Union fribourgeoise

Alpes fribourgeoises



**Ski à votre porte,
à votre portée dans les
Alpes fribourgeoises**

40 installations de remontée mécanique et
plus de
100 km de pistes entretenues. Nombreuses
pistes de ski de fond balisées

Renseignements:
Union fribourgeoise du tourisme – CP 901
1700 Fribourg

Winterurlaub in der Welsch-Schweiz



Das Genferseegebiet zeichnet sich vor allem durch eine grosse Vielfalt –
Alpen, Genfersee, Jura und waadtländisches Mittelland aus. Um all die tou-
ristischen Möglichkeiten auszuschöpfen, hat der Waadtländische Verkeh-
rverein in Zusammenarbeit mit den verschiedenen Kurorten ein neues
Arrangement geschaffen:

Eine Pauschale 7 Tage ab Fr. 307.–

Diese Pauschale gilt für alle grösseren Kurorte der Region. Die Touristen
können auf diese Weise die ganze Region bereisen, wobei sie in allen Kur-
orten dieselben Bedingungen vorfinden werden. Also: «Ihr Wintertreffpunkt
– für Erholung und Sport – ein erlebnisvoller Urlaub!» – getreu dem Motto
des Waadtländer Verkehrsvereins.

Die Pauschale enthält Unterkunft in Doppelzimmer ohne Bad, Halbpension,
freie Benützung (7 Tage) der Skillifte und Seilbahnen in den Alpen und im
Jura, Ausflüge und kulinarische Spezialitäten am Genfersee.

Jura

St-Cergue / Ste-Croix-les Rasses / Vallée de Joux / Les Bioux

Alpen

Château-d'Œx / Les Diablerets / Leysin / Villars / Les Mosses

Genfersee

Lausanne / Montreux / Vevey

